

# SMALL MUSIC

時代とともに変化してきた音楽の定番。情報の多様化や感覚の変化から職業評論家やディスク・ガイドが選出した音楽の「定番」は過去のものとなりつつあります。聴きたいものが自由に聴ける現代。スモール・ミュージックは、次世代のリスナーの立場になってセレクトしたレンタルショップです。

何もかも置いている訳ではありませんが、自信を持って品揃えしました。どうぞ、お気軽にお立ち寄りください。

We, SMALL MUSIC the RENTAL SHOP, select CDs for the next-generation of music fans.  
We don't have everything, but we are proud of our choices.  
Please join us and experience our selections!

## 入会金

## MEMBERSHIP FEE

¥300 (1年間有効) (valid for one year)

2年目からの年会費は¥200になります。

有効期間を過ぎましても、1年以内であればカードがなくても更新が可能です。再発行は¥200いただきます。

From the second year, the yearly membership fee is ¥200.

The reissue fee for lost membership cards is ¥200.

## 会員特典

## MEMBER PRIVILEGE

店内すべてのレンタルCDを試聴いただけます。  
枚数制限はありません。(但しお一人様30分)

Members can audition any no. of CDs in the store, prior to rental. Please bring CDs to the staff when you want to try them. (The time limit for listening is 30 minutes.)

## ご注意

## CAUTION

- \*会員証はご本人の方のみご使用いただけます。
- \*歌詞カード、ライナー、ブックレットなど付属しているものは必ず一緒に返却して下さい。  
(お忘れになりますと返却処理ができません)
- \*返却予定日より1ヶ月以上返却がない場合は、法的措置などをとらせていただく場合があります。
- \*会員証を紛失された方は速やかにご連絡ください。  
放置して悪用された場合、お客さまの責任となります。
- \*引越しなどで入会申込書の必要的記載事項に変更があった場合は、速やかにご連絡ください。
- \*トラブル防止の為に本規則書は大切に保管してください。

We charge the appropriate cost when rentals you check out are lost or seriously damaged. Please understand some discs/videotapes are very valuable. If those valuables are lost or damaged, you will be charged the second hand market price.

紛失や破損された場合は、お買取りになります。  
廃盤につきましては中古市場でのプレミアム価格からのお買取り価格になりますので特にご注意ください。

## 入会方法

## BECOME A MEMBER

### 身分証明書が必要です。

ご本人である事と現住所を確認できる公的身分証明書(運転免許証、写真付き学生証/社員証、パスポート等)をご持参の上、お手続きいただくと会員証を発行します。健康保険証のみでのご入会は、現住所が確認できる郵便物、公共料金の請求書(3ヶ月以内)をあわせてご持参下さい。

You need an ID with your current address.

## レンタル料金

## RENTAL PRICE

当日	1泊2日	3泊4日	7泊8日	延滞
¥200	¥250	¥300	¥350	¥100

新作料金の設定はございません。

Regular rental(7 nights) : ¥350 Late fee (per day): ¥100

1 Day rental : ¥200 1 Nights rental : ¥250 3 Nights rental : ¥300

高額な商品は別途料金が個別に記載されています。

(Extra fee for valuable discs/videotapes.)

## SMALL MUSIC 12:00-21:00

〒166-0003 東京都杉並区高円寺南 4-44-3 マーキュリービル 3F  
4-44-3-3F koenji-minami suginami-ku TOKYO 166-0003

TEL+FAX 03-3315-8315 <http://smallmusic.jp/>